



POWER XXL



www.rowenta.com | www.tefal.com | www.moulinex.com

2220003157-03

EN User's guide
FR Guide de l'utilisateur
DE Bedienungsanleitung
NL Gebruiksaanwijzing
IT Manuale d'uso
ES Guía del usuario
PT Guia de utilização
EL Οδηγός χρήσης
TR Kullanım kılavuzu
AR دليل الاستعمال
FA راهنمای کارب
RU Руководство пользователя
UK Пасвідка користувача
HK 使用指南
TH คู่มือสำหรับผู้ใช้งาน
LV Lietošanas pamācība
ID Panduan pengguna

MS Panduan pengguna
VI Hướng dẫn đà nh cho người sử dụng
KO 사용자 가이드
PL Instrukcja obsługi
CS Návod k použití
HU Használati útmutató
SK Používateľská príručka
RO Ghid utilizatorului
BG Ръководство на потребителя
AR دليل الاستعمال
FA راهنمای کارب
RU Руководство пользователя
UK Пасвідка користувача
HK 使用指南
TH คู่มือสำหรับผู้ใช้งาน
LV Lietošanas pamācība
ID Panduan pengguna

read carefully the «Safety and use instructions» booklet before first use / **FR** Veuillez lire attentivement consignes de sécurité et d'utilisation" avant la première utilisation / **DE** Lesen Sie vor dem erstmaligen aufmerksam die Broschüre „Sicherheits- und Bedienungshinweise“ durch / **NL** Gelieve vóór het eerste indachtig het boekje met de veiligheids- en gebruiksvoorschriften door te nemen / **IT** Leggere con il libretto «Norme di sicurezza e d'uso» al primo utilizzo / **ES** Lea detenidamente el libro «Instrucciones ad y de uso» antes de utilizar el aparato por primera vez / **PT** Leia atentamente o manual «Instruções nça e utilização» antes da primeira utilização / **EL** Διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο «Οδηγίες και χρήσης» πριν από την πρώτη χρήση / **TR** İlk kullanımdan önce «Güvenlik ve kullanım talimatları» dikkatle okuyun / **AR** قبل القراءة «كتيب السلامة ورشادات الاستعمال» بعناية، قبل الاستعمال / **FA** قرائة «کتیب السلامه ورشادات الاستعمال» باعیانه، قبل استعمال / **RU** Перед первым применением внимательно прочитайте инструкцию «Меры безопасности и правила использования» / **UK** Перед користанням уважно прочитайте посібник «Правила техніки безпеки та рекомендації щодо використання» / **CH** 次使用前請認真閱讀此“安全操作規程”手冊 / **TH** ก่อนการใช้งานรีบด้วยทันที ให้คุณอ่านหนังสือ “คำแนะนำความปลอดภัยและคำใช้งาน” ก่อนการใช้งานรีบด้วยทันที / **MS** la baca dengan teliti lampiran "Panduan keselamatan dan penggunaan" sebelum menggunakan pada pertama kali / **ID** Baca buklet «Petunjuk keselamatan dan penggunaan» secara cermat sebelum penggunaan pertama kali / **VI** Vui lòng đọc kỹ cuốn «Hướng dẫn Sử dụng và Biện pháp An toàn» trước khi sử dụng lần đầu / **KO** 처음 사용하기 전, 제품 사용과 관련된 『안전 수칙』 책자를 주의 깊게 읽어 주시기 바랍니다 / **PL** Pierwszym użyciem proszę uważnie przeczytać broszurę „Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa i użycia” / **CS** Před prvním použitím si, prosím, pečlivě prostudujte „Bezpečnostní pokyny pro použití“ / **SK** Pred prvým použitím si pozorne olvassa el a „Biztonsági előírások és használati útmutató” című fejezetet / **HR** Prvým použitím si pozorne prečítajte „Bezpečnostné odporúčania a použitie“ / **RO** Înainte de prima utilizare, citiți manualul „Instrucțiuni de siguranță și de utilizare“ / **BG** Моля, прочетете внимателно книжката за безопасност и употреба преди първоначална употреба / **SR** Pre prve upotrebe, pažljivo pročitajte knjizicu „Sigurnosne upute“ / **HR** Molimo da prije prve uporabe pažljivo pročitate knjiziču "Sigurnosne upute" / **SL** Pred prvo uporabo natančno izvedite Navodila za varno uporabo / **ET** Palun lugege enne esimest korda kasutamist hoolikalt ohutus- ja endit / **LV** Pirms izmantojat ierīci pirmoreiz, lūdzu rūpīgi izlasiet brošūru «Norādījumi par drošību un drošības noteikumiem» / **LT** Atidžiai perskaitykite knygelę „Saugos ir naudojimo reikalavimai“ prieš naudodami įrenginį pirmą kartą.

